

APYROSIS®

Alginate de sodium 500 mg/10 ml
Bicarbonate de sodium 267 mg/10 ml

1.IDENTIFICATION DU MEDICAMENT :

Composition :

Alginate de sodium 500 mg
Bicarbonate de sodium 267 mg

Excipients :

carbomer, carbonate de calcium, arôme de fenouil, hydroxyde de sodium, parahydroxybenzoate de méthyle et de propyle, saccharine sodique, eau purifiée q.s.p 10ml.

Conservateurs :

Parahydroxybenzoates de méthyle et de propyle.

Teneur en sodium : 145 mg (soit 6.3 mEq) par stick.

Teneur en calcium : 64,1 mg par stick.

Forme pharmaceutique :

Suspension buvable édulcorée au saccharine sodique : boite de 24 sticks de 10 ml.

Classe pharma-co-thérapeutique :
antireflux, antiacide. (A : appareil digestif et métabolisme).

2.DANS QUELS CAS UTILISER CE MEDICAMENT ?

Ce médicament est indiqué dans le traitement du reflux gastro-oesophagien tels que régurgitations acides, pyrosis et digestion difficile (liée au reflux), comme, par exemple, après les repas ou au cours de la grossesse, ou lors d'une oesophagite.

3.ATTENTION!

DANS QUELS CAS NE PAS UTILISER CE MEDICAMENT ?

Ce médicament NE DOIT PAS ETRE UTILISE dans les cas suivants :

- Hypersensibilité connue ou suspectée aux substances actives ou à l'un des excipients.

EN CAS DE DOUTE, IL EST INDISPENSABLE DE DEMANDER L'AVIS DE VOTRE MEDECIN OU DE VOTRE PHARMACIEN.

MISES EN GARDE SPECIALES ET PRECAUTIONS D'EMPLOI :

- En cas de régime sans sel, ou pauvre en sel, tenir compte de l'apport en sodium (145 mg par stick).

- Ce médicament contient du parahydroxybenzoate de méthyle et de propyle et peut provoquer des réactions allergiques (éventuellement retardées). Parallèlement à l'emploi de ce médicament, il est recommandé de suivre certaines règles hygiéno-diététiques:

- éviter de se coucher immédiatement après les repas,

- ne pas dormir à plat (surélever la tête du lit pour diminuer la fréquence du reflux nocturne),

- éviter les travaux prolongés, buste penché en avant (ménage, jardinage...),

- éviter les repas trop abondants.

EN CAS DE DOUTE NE PAS HESITER A DEMANDER L'AVIS DE VOTRE MEDECIN OU DE VOTRE PHARMACIEN.

INTERACTIONS MEDICAMENTEUSES ET AUTRES INTERACTIONS :

AFIN D'EVITER D'EVENTUELLES INTERACTIONS ENTRE PLUSIEURS MEDICAMENTS SIGNALEZ SYSTEMATIQUEMENT TOUT AUTRE TRAITEMENT EN COURS A VOTRE MEDECIN OU A VOTRE PHARMACIEN, MEME S'IL S'AGIT D'UN MEDICAMENT OBTENU SANS ORDONNANCE.

Les antiacides peuvent diminuer l'effet de nombreux médicaments. Par précaution, il est préférable d'espacer les prises de 2 heures entre ce médicament et un autre médicament.

أبيروزيس®

ال Alginate الصوديوم 500 مغ / 10 مل
Bicarbonates الصوديوم 267 مغ / 10 مل

١. التعريف بالدواء :

التركيبة:

الAlginate الصوديوم 500 مغ 500 مغ
Bicarbonates الصوديوم 267 مغ 267 مغ

الأسماء:

كربيومار، كربونات الصوديوم، نكهة الشومر هيدروكسيد الصوديوم، بارا-هيدروكسى-سيبنتوزات الميثيل و البروبيل، سكرين الصوديوم، ماء مصفى ك. ل. 10. مل.

المواضف:

بارا-هيدروكسى-سيبنتوزات الميثيل و البروبيل.

كمية الصوديوم في الكيس: 145 مغ (أي 6.3 mEq)

كمية الكالسيوم في الكيس: 64.1 مغ

الشكل الصيدلاني: معلق للشراب محلى بالسكرin

الصوديوم: علبة 24 كيس ذو 10 مل

الفئة الصيدلانية: مضاد للجرز و مضاد للحموضة

(A): الجهاز الهضمي والمستقلاب.

٢. ما هي الحالات التي يستعمل فيها هذا الدواء؟

يوصى هذا الدواء في علاج الجزء العدلي المريضي مثلًا قلس حاضن، حرقة وعسر الهضم (المتعافى بالجزر). مثلًا بعد الأكل أو خلال فترة الحمل أو خلال إنتهاء المري.

٣. انتبه:

ما هي الحالات التي لا يستعمل فيها هذا الدواء؟

يجب الامتناع عن استعمال هذا الدواء في الحالات التالية:

-حساسية معروفة أو مشتبهة لإحدى المواد الفعالة أو إحدى الأسماء.

في حالة شوك فإنه من الضروري إستشارة طبيبك أو صيدليكم.

خذيرات خاصة واحتياطات الاستعمال:

- في حال إبتاع حمية غذائية بدون ملح أو قليلة الملح. يجب الإنبعاث لكمية الصوديوم في هذا الدواء (145 مغ في كيس).

- هذا الدواء يحتوي على بارا-هيدروكسى-سيبنتوزات الميثيل و البروبيل (قد يكون متأخر).

بالموازاة لاستعمال هذا الدواء من المستحسن اتباع بعض النصائح الغذائية وتعديل نمط الحياة:

-تجنب الاستلقاء مباشرةً بعد الأكل

-لا تتم في وضعية أفقية (ارتفاع رأسك قليلاً بنسبيته للسرير لتجنب وترة الإرهاق ليلي).

-تجنب العمل لفترات طويلة، أو الأعضاء العليا المائلة إلى الأمام (التنظيف المنزلي، البستنة...).

-تجنب الطعام الدسم.

في حال شوك لا تترددو فيأخذ أي طبيبك أو صيدليكم.

تفاعلات موائية أو تفاعلات أخرى:

لتجنب أي تفاعلات موائية محتملة بين عدة أدوية، يجب إبلاغ طبيبك أو صيدليكم على الفور بأي دواء آخر قيدتناول. حتى لو كان دواء حصلتم عليه بدون فحص طبية.

مضادات الحموضة قد تقلل من فاعلية العديد من الأدوية.

كما جاء وقارني من الأفضل إبعاد تناول مضاد الحموضة عن الأدوية الأخرى على الأقل لمدة ساعتين.

APYROSIS®

Sodium alginate 500 mg/10 ml
Sodium bicarbonate 267 mg/10 ml

1.IDENTIFICATION OF THE MEDCINAL PRODUCT :

Composition:

Sodium alginate 500 mg
Sodium bicarbonate 267 mg

Excipients: carbomer, calcium carbonate, flavour of fennel, sodium hydroxide, parahydroxybenzoates methyl and propyl, sodium saccharin, purified water s.q.f 10 ml.

Preservatives: parahydroxybenzoates methyl and propyl.

Sodium content: 145 mg (6.3 mEq) per stick.

Calcium content: 64.1 mg per stick.

Pharmaceutical form:

Oral suspension sweetened by sodium saccharin: box of 24 sticks of 10 ml.

Pharmacotherapeutic class:

Antireflux, antacid, (A: Alimentary tract and metabolism)

2. WHEN SHOULD THIS MEDICINE BE USED?

This medicine is indicated in treatment of symptoms of gastro-oesophageal reflux such as acid regurgitation, heartburn and indigestion, as for example, after meals or during pregnancy, or during esophagitis.

3. WARNING!

IN WHICH CASES THIS DRUG SHOULD NOT BE USED?

This medicine SHOULD NOT BE USED in the following cases:

- Known or suspected hypersensitivity to the active ingredient or to any other of the excipients.

IF IN DOUBT, IT'S INDISPENSABLE TO ASK THE OPINION OF YOUR DOCTOR OR PHARMACIST.

SPECIAL WARNINGS AND PRECAUTION FOR USE:

-Each 10 ml stick has a sodium content of 145 mg. This should be taken into account when a salt diet or poor in salt.

-This medicine contains parahydroxybenzoates methyl and propyl, which may allergic reaction (possibility delayed).

In addition to this medicine, it is recommended to follow certain hygiено-diетetics rules:

- Avoid lying down immediately after eating.

- Don't sleep in plate (raise the head of the bed to decrease the frequency of nocturnal reflux).

- Avoid prolonged work, chest bent forward (cleaning, gardening...),

- Avoid eating too much.

IF IN DOUBT DO NOT HESITATE TO ASK THE OPINION OF YOUR DOCTOR OR YOUR PHARMACIST.

INTERACTION WITH OTHER MEDCINAL PRODUCTS AND OTHER FORMS OF INTERACTION:

YOU SHOULD SYSTEMATICALLY REPORT ANY ONGOING TREATMENT TO YOUR DOCTOR OR PHARMACIST, EVEN THOSE DELIVERED WITHOUT MEDICAL PRESCRIPTION.

Antacids may decrease the effect of many medications. As a precaution, it is preferable to make the interval between doses at least 2 hours between this medicine and another medicine.

